



MT-1097  
denver.eu

May, 2023



**FR**  
Cet appareil, ses  
cordons et ses  
accessoires sont  
recyclables

À DÉPOSER  
EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER  
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur [www.quefairemesdechets.fr](http://www.quefairemesdechets.fr)  
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



## Consignes de sécurité

Lisez attentivement les consignes de sécurité avant d'utiliser le produit pour la première fois et conservez-les pour référence ultérieure.

1. Ce produit n'est pas un jouet. Maintenez-le hors de portée des enfants.
2. Avertissement : Ce produit contient des batteries au lithium-polymère.
3. Gardez le produit et les piles hors de la portée des enfants et des animaux de compagnie pour éviter qu'ils les mordent et les avalent.
4. La température de fonctionnement et de rangement du produit est comprise entre 0 et 40 degrés Celsius. Une température inférieure ou supérieure peut affecter le fonctionnement.
5. Utilisez uniquement l'adaptateur d'origine fourni avec le modèle.
6. N'ouvrez jamais le produit : l'appareil peut contenir des pièces à la tension mortelle.
7. Les réparations ou l'entretien doivent toujours être effectués par du personnel qualifié.
8. Veuillez noter que le bouton de veille de la télécommande met uniquement l'appareil en veille.
9. L'adaptateur est utilisé comme dispositif de débranchement de l'appareil, il doit rester facilement accessible. Par conséquent, assurez-vous qu'il y a de l'espace autour de la prise de courant pour faciliter l'accès.
10. Préservez vos oreilles d'un volume sonore élevé. Un volume sonore élevé peut endommager le système auditif.
11. N'exposez pas l'appareil à la chaleur, l'eau, l'humidité et la lumière directe du soleil !
12. Le symbole de l'éclair à pointe de flèche à l'intérieur d'un triangle équilatéral est destiné à alerter l'utilisateur de la présence de pièces sous tension non isolées dans le produit, d'une magnitude pouvant constituer un risque d'électrocution. Il n'y a aucune pièce réparable par l'utilisateur à l'intérieur, pour réduire le risque de décharge électrique, ne déposez pas le capot (ou le panneau arrière). Ne confiez la réparation qu'à un technicien qualifié.



Avertissement : ce symbole indique que cet appareil est un produit laser de classe 1.

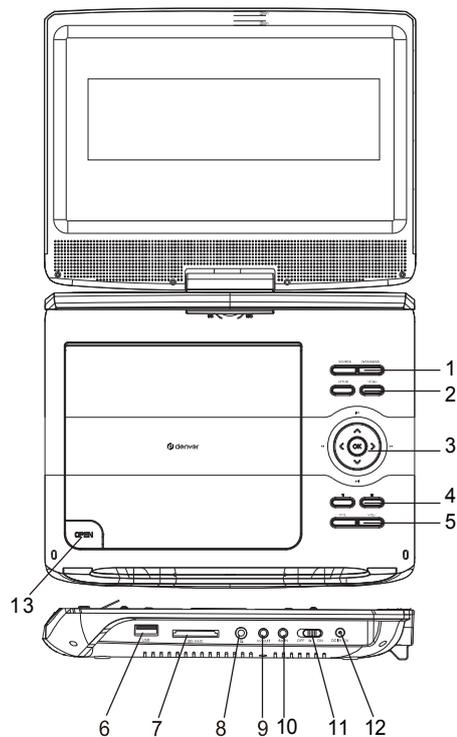
- n'essayez pas d'ouvrir le couvercle ou de regarder le faisceau laser.
- Ne touchez jamais la lentille laser à l'intérieur du compartiment.

### **Denver A/S réserve ses droits en cas d'erreurs d'impression**

Denver A/S ne pourra être tenue pour responsable des erreurs techniques ou typographiques et se réserve le droit d'apporter des modifications au produit et aux manuels sans préavis. Si vous constatez des inexactitudes ou des omissions, veuillez nous en faire part à l'adresse indiquée sur la quatrième de couverture.

# Identification des touches

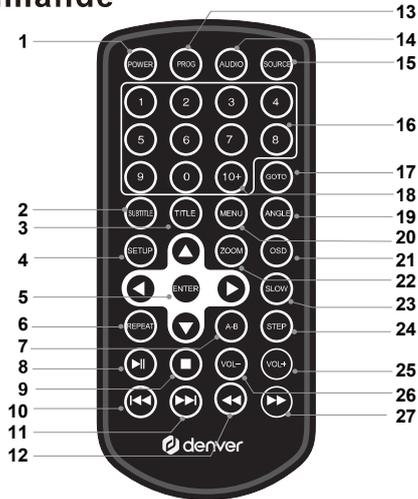
## Unité principale



1. SOURCE/DVD/USB/SD
2. CONFIGURATION/MENU
3. / Haut/Préc  
 / Bas/Suivant  
 / Gauche / REV  
 / Droit / FWD
4. PLAY/PAUSE (LIRE/PAUSE)/STOP
5. VOL- / VOL+
6. USB
7. SD CARD
8. Prise casque
9. AV OUT
10. AV IN
11. ON/OFF
12. DC IN 12V
13. Appuyez pour ouvrir le couvercle et insérez le DVD.  
Fermez le couvercle et allumez l'appareil.

# Identification des touches

## Télécommande



### 1. ALIMENTATION

### 2. SOUS-TITRAGE

Appuyez plusieurs fois sur SUBTITLE pendant la lecture pour entendre différentes langues de sous-titrage.

### 3. TITLE

Retour au menu titre du DVD.

### 4. SETUP

Pour accéder ou quitter le menu configuration.

### 5. ENTER

Pour confirmer la sélection dans un menu.

### 6. REPEAT

Appuyez sur REPEAT durant la lecture pour choisir le mode de répétition souhaité.

DVD : vous pouvez sélectionner répéter le chapitre/titre ou désactiver la répétition.

CD/VCD : vous pouvez sélectionner répéter une fois/tout/désactiver la répétition.

### 7. A-B

Lors de lecture, appuyez sur A-B pour choisir le point A.

Appuyez à nouveau pour choisir le point B; le lecteur répétera immédiatement la section de A à B.

Appuyez une troisième fois sur A-B pour annuler la répétition et effacer les points A et B.

Re-marque: Lors de lecture d'AVI/CD/VCD/SVCD, les points A et B doivent être sur la même piste. Lors de lecture d'AVI/DVD, les points A et B peuvent être dans des chapitres différents.

### 8. PLAY/PAUSE

Appuyez une fois sur PLAY/PAUSE pour interrompre la lecture, appuyez une seconde fois sur PLAY/PAUSE pour reprendre la lecture.

### 9. STOP

Lorsque cette touche est appuyée une première fois, l'appareil enregistre le point d'arrêt, d'où la lecture reprendra si on appuie sur PLAY (▶||) ultérieurement. Mais si la touche STOP est appuyée à nouveau au lieu de la touche PLAY (▶||), il n'y aura plus de reprise de lecture.

### 10. Retour rapide

Pour aller au début du chapitre/piste précédente.

### 11. Avance rapide

Pour aller au chapitre/piste suivante.

### 12. ►► TOUCHE

Appuyez sur la TOUCHE ►► pour reculer rapidement à une vitesse allant jusqu'à 5 fois la vitesse normale (X2 -> X4 -> X8 -> X16 -> X32 -> PLAY), appuyez sur la touche PLAY pour retourner à la lecture normale.

# Identification des touches

## Télécommande

### 13. PROGRAMME

Lors de lecture DVD et VCD, appuyez sur PROG pour ouvrir le menu programme, vous pouvez alors programmer les morceaux que vous souhaitez.

Cette fonction n'est pas disponible en mode lecture MP4.

### 14. AUDIO

DVD : Appuyez plusieurs fois sur AUDIO pendant la lecture pour entendre différentes langues ou pistes audio, si disponibles.

CD/VCD : Appuyez plusieurs fois sur AUDIO durant la lecture pour entendre différents canaux audio (Gauche, Droit, Mixte ou Stéréo).

### 15. SOURCE

DVD/AV IN

### 16. TOUCHES NUMÉRIQUES DE 0 À 9

Selects numbered items in a menu.

### 17. GOTO

Aller à un point temporel, un titre/chapitre souhaité en mode DVD.

### 18. TOUCHE 5,10+

Pour sélectionner la piste supérieure ou égale à 10, appuyez d'abord sur 10+, par exemple, pour sélectionner la piste 12, appuyez d'abord sur 10+, puis appuyez sur la touche numéro 2.

### 19. ANGLE

**DVD** : Avec les DVD qui supportent cette fonctionnalité, appuyez sur ANGLE pour changer l'angle de visualisation,.

### 20. MENU

Retour au menu principal (DVD).

### 21. OSD

Pour afficher des informations sur le temps de lecture et l'état.

### 22. ZOOM

**DVD/VCD** : Utilisez ZOOM pour agrandir ou réduire l'image vidéo.

1. Appuyez sur ZOOM pendant la lecture ou une lecture suspendue pour activer la fonction Zoom. Le cadre carré apparaît brièvement dans le coin inférieur droit de l'image.

2. Chaque pression sur la touche ZOOM fait changer l'écran du téléviseur dans l'ordre suivant :

2 x taille → 3 x taille → 4 x taille → 1/2 taille → 1/3 taille → 1/4 taille → taille normale

### 23. SLOW

Appuyez plusieurs fois sur la touche SLOW pour accéder à la lecture au ralenti et choisir entre différentes vitesses. Les vitesses sont 1/2, 1/4, 1/8, 1/16 et normale.

### 24. STEP

Définir le mode image par image DVD.

### 25. VOL+

### 26. VOL-

Régler le volume.

### 27. ◀◀ TOUCHE

Appuyez sur la TOUCHE ◀◀ pour avancer rapidement à une vitesse allant jusqu'à 5 fois la vitesse normale (X2 -> X4 -> X8 -> X16 -> X32 -> PLAY), appuyez sur la touche PLAY pour retourner à la lecture normale.

Remplacez les piles, lorsque la télécommande ne fonctionne plus ou devient instable Réglez le "CONTROLE PARENTAL" sous "Classification", appuyez sur "Enter" et saisissez le code 0000 (Le code initial d'usine est 0000) Après saisie et confirmation du code, appuyez sur "CONTROLE PARENTAL" et choisissez la classification souhaitée. Allez sur "DEFINIR MOT DE PASSE", appuyez sur Enter et saisissez le code "0000", puis saisissez un nouveau mot de passe dans "DEFINIR MOT DE PASSE", rentrez le code, et confirmez. La fonction "CONTROLE PARENTAL" prend effet immédiatement

# Paramètres et spécifications

## Paramètres électroniques

Élément	Exigences standards
Exigences d'alimentation :	: 100-240 V CA, 50/60 Hz
Consommation électrique :	: =12W
Humidité de fonctionnement :	: 5 % à 90 %

Laser :	: Laser semi-conducteur, longueur d'onde 650 nm
Système de signal :	: NTSC / PAL / AUTO
Réponse en fréquence :	: 20Hz à 20 kHz(1dB)
Rapport signal/bruit :	: Supérieur à 80dB (connecteurs ANALOG OUT uniquement)
Gamme dynamique :	: Supérieur à 85dB (DVD/CD)

Remarque :

Les spécifications et le design peuvent être modifiés sans préavis.

## Paramètres de la batterie

Spécifications de la batterie:

Sortie : 7,4V

Temps de charge/décharge :

Temps de charge standard : 3h~4h

Conditions de stockage et de fonctionnement :

1. Conditions de stockage	Température	Humidité
6 mois	-20 °C ~ +45 °C	65+20%
1 semaine	-20 °C ~ +65 °C	65+20%
2. Conditions de fonctionnement	Température	Humidité
Charge standard	0 °C ~ +45 °C	65+20%
Décharge Standard	-20 °C ~ +65 °C	65+20%

Nom ou marque commerciale du fabricant, numéro d'enregistrement au registre du commerce et adresse	Shenzhen Run Sheng Feng Power Supply Techonolgy Co., Ltd Numéro d'identification au registre du commerce: 91440300580068676U 3 <sup>rd</sup> Floor, 4 <sup>th</sup> Building, Zone A Xinfu Industrial Park, Chongqing Road, Fuyong Street, Bao'an District, Shenzhen, China
Identifiant du modèle	RSF-DY080-1201000EU
Tension en entrée	100-240V
Fréquence alternative en entrée	50/60Hz
Tension en sortie	12V
Courant en sortie	1A
Puissance	12W
Rendement moyen en mode actif	83.61% at 115V/60Hz 84.31% at 230V/50Hz
Rendement à faible charge (10 %)	80.95% at 115V/60Hz 77.78% at 230V/50Hz
Consommation électrique sans charge	0.05W at 115V/60Hz 0.07W at 230V/50Hz

Remarque - Tous les produits sont susceptibles d'être modifiés sans préavis. Ce document est établi sous toute réserve d'erreur ou d'omission.

TOUS DROITS RÉSERVÉS, COPYRIGHT DENVER A/S



denver.eu



Les appareils électriques et électroniques et les batteries contiennent des matériaux, composants et substances qui peuvent nuire à votre santé et à l'environnement si ces déchets ne sont pas traités de façon appropriée.

Les appareils électriques et électroniques et les batteries sont marqués par le symbole de poubelle avec roulettes et une croix dessus, voir ci-dessous. Ce symbole indique que les appareils électriques et électroniques et les batteries doivent être collectés et jetés séparément des ordures ménagères.

En tant qu'utilisateur final, il est important que vous jetiez les batteries usagées dans des centres de collecte appropriés. En mettant en rebus les batteries pour être recyclées conformément à la réglementation vous contribuez à préserver l'environnement.

Dans toutes les villes existent des points de collecte où les appareils électriques et électroniques et les batteries peuvent y être déposés sans frais pour le recyclage. Vous pouvez obtenir des informations supplémentaires auprès des autorités locales de la ville.

DENVER A/S  
Omega 5A, Soeften  
DK-8382 Hinnerup  
Denmark  
[www.facebook.com/denver.eu](http://www.facebook.com/denver.eu)

## Contact

### Nordics

**Headquarter**  
Denver A/S  
Omega 5A, Soefften  
DK-8382 Hinnerup  
Denmark

Phone: **+45 86 22 61 00**  
(Push "1" for support)

E-Mail  
For technical questions, please write to:  
**support.hq@denver.eu**

For all other questions please write to:  
**contact.hq@denver.eu**

### Benelux

**DENVER BENELUX B.V.**  
Barwoutswaarder 13C+D  
3449 HE Woerden  
The Netherlands

Phone: **0900-3437623**

E-Mail: **support.nl@denver.eu**

### Spain/Portugal

**DENVER SPAIN S.A**  
Ronda Augustes y Louis Lumiere, nº 23 – nave 16  
Parque Tecnológico  
46980 PATERNA  
Valencia (Spain)

#### Spain

Phone: **+34 960 046 883**  
Mail: **support.es@denver.eu**

#### Portugal:

Phone: **+35 1255 240 294**  
E-Mail: **denver.service@satfiel.com**

### Germany

**Denver Germany GmbH Service**  
Max-Emanuel-Str. 4  
94036 Passau

Phone: **+49 851 379 369 40**

E-Mail  
**support.de@denver.eu**

**Fairfixx GmbH**  
Repair and service  
Rudolf-Diesel-Str. 3 TOR 2  
53859 Niederlassel

(for TV, E-Mobility/Hoverboards/Balanceboards,  
Smartphones & Tablets)

Tel.: **+49 851 379 369 69**  
E-Mail: **denver@fairfixx.de**

### Austria

**Lurf Premium Service GmbH**  
Deutschstrasse 1  
1230 Wien

Phone: **+43 1 904 3085**  
E-Mail: **denver@lurfservice.at**

If your country is not listed above,  
please write an email to  
**support@denver.eu**



DENVER A/S  
Omega 5A, Soefften  
DK-8382 Hinnerup  
Denmark

denver.eu  
facebook.com/denver.eu

Version 1.1

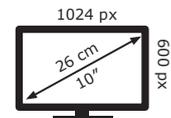


Denver

MT-1097



**5** kWh/1000h



2019/2013